

# Народно-Слово

Выходит  
с 1 января 1991 года.



Газета Верховного Совета Республики Узбекистан и Кабинета Министров Республики Узбекистан

10 АВГУСТА | ВТОРНИК | № 154 (661).  
1993 год

В розницу — свободная цена.

## ВСТРЕЧА В МОСКВЕ: ДАНЫ ОТВЕТЫ НА ГЛАВНЫЕ ВОПРОСЫ

Подписанием важнейших основополагающих документов завершилась встреча глав государств Центральной Азии и России в Москве. На ней не только определены пути стабилизации ныне напряженной обстановки на таджикско-афганской границе, но и намечены реальные перспективы для взаимовыгодного экономического сотрудничества.

Главы государств — участников в столице Российской Федерации приняты обращения ко всем руководителям стран Содружества о необходимости проведения встречи по экономическим вопросам, Декларация о неприкосновенности границ СНГ, Заявление о мерах по нормализации обстановки на таджикско-афганской границе, Обращение к генеральному секретарю ООН об обострении обстановки на границе с Афганистаном. В последнем документе выражена просьба направить наблюдателей Организации Объединенных Наций в зону конфликта.

Как видно из самого перечня подписанных документов, в Москве между главами государств было найдено полное взаимопонимание. Общеизвестно, что инициаторами этой встречи стали Президенты Узбекистана Ислам Каримов и Казахстана Нурсултан Назарбаев, проводившие переговоры в конце июля в Алматы. Там ими было принято обращение ко всем руководителям стран Содружества. На него незамедлительно откликнулись Россия, Кыргызстан и, естественно, Таджикистан. Туркменистан занял пози-

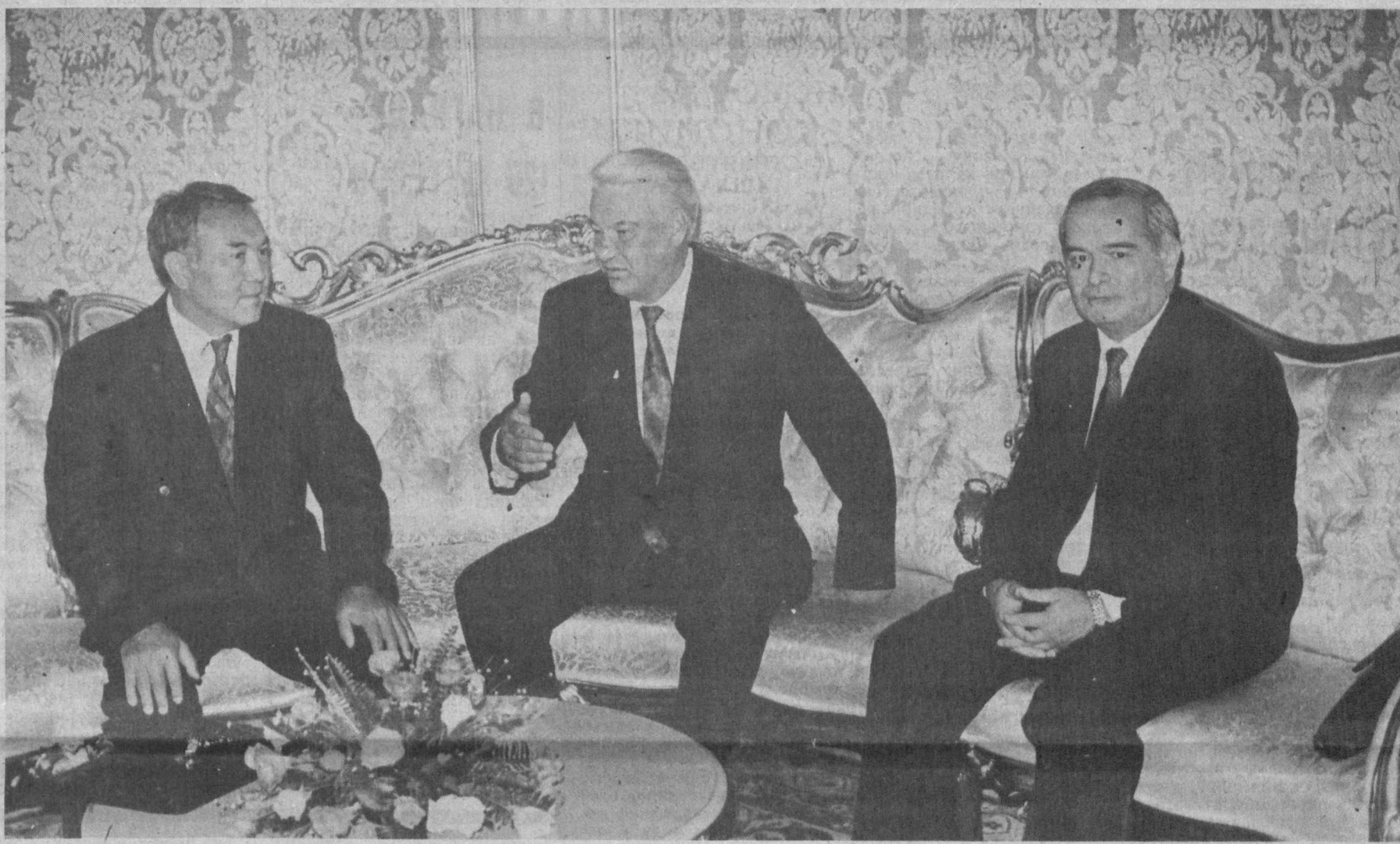
цию нейтралитета, ограничившись направлением в Москву наблюдателя.

Поначалу многие обозреватели считали прилет в столицу России руководителей государств Центральной Азии лишь очередной протокольной встречей, призванной показать, что СНГ еще существует, а в отношениях между суверенными республиками бывшего Союза нащупывается консенсус. Как видно, подобные предположения оказались беспочвенными.

Более того, определенные «демократические силы» попытались накануне прилета Ислама Каримова подлить масла в огонь. В ряде изданий со ссылкой на руководство торгово-Бадахшана прозвучала сенсационная новость: боевые самолеты с опознавательными знаками Узбекистана бомбят горные кишлаки, гибнут безоружные люди!

Это насколько надо быть примитивным, чтобы распространять такую лезвость, — наговорно сказал Президент Узбекистана по этому поводу. — Да, нам далеко не безразлично, что происходит в Афганистане. Но мы далеки от безразличия по отношению к Афганистану. Мы далеки от безразличия по отношению к Афганистану. Мы далеки от безразличия по отношению к Афганистану.

(Окончание на 2-й стр.)



## ОБРАЩЕНИЕ

ГЛАВ ГОСУДАРСТВ РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН, КЫРГЫЗСКОЙ РЕСПУБЛИКИ, РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ, РЕСПУБЛИКИ ТАДЖИКИСТАН И РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

Главы государств Республики Казахстан, Кыргызской Республики, Российской Федерации, Республики Таджикистан, Республики Узбекистан на встрече в Москве 7 августа 1993 года, обсудив ряд вопросов, касающихся перспектив развития Содружества Независимых Государств в целом, решили обратиться ко всем главам государств — участников Со-

дружества Независимых Государств с предложением собраться 7 сентября 1993 года в Москве для рассмотрения хода выполнения решения

Совета глав государств — участников СНГ от 14 мая с. г. о мерах по созданию Экономического союза государств Содружества.

За Республику Казахстан  
Нурсултан НАЗАРБАЕВ  
За Кыргызскую Республику  
Аскар АКАЕВ  
За Республику Узбекистан  
Ислам КАРИМОВ

За Российскую Федерацию  
Борис ЕЛЬЦИН  
За Республику Таджикистан  
Имомали РАХМОНОВ

### ГЕНЕРАЛЬНОМУ СЕКРЕТАРЮ Организации Объединенных Наций Г-НУ Б. БУТРОСУ ГАЛИ

Уважаемый господин генеральный секретарь, наше обращение к Вам вызвано серьезным обострением ситуации на таджикско-афганской границе. Дело доходит до широкомасштабных нападений на территорию Республики Таджикистан — суверенного государства, являющегося членом Организации Объединенных Наций. За последнее время с территории Афганистана предпринимаются целенаправленные военные операции по прорыву границы и разжиганию вооруженного конфликта в Таджикистане. В результате обстрелов и нападений боевиков таджикской оппозиции и поддерживающих их отдельных афганских вооруженных групп растет число жертв

среди мирного населения, гибнут наши солдаты, принимающие участие в защите государственной границы Таджикистана.

Уважаемый господин генеральный секретарь, мы открыты для широкого и конструктивного диалога с Афганистаном, другими государствами региона, всеми заинтересованными сторонами.

Обращаемся к Вам с настоятельной просьбой содействовать нашим усилиям в этом направлении.

Учитывая угрозу миру и безопасности в регионе, просим Совет Безопасности ООН безотлагательно рассмотреть возникшую критическую ситуацию на таджикско-афганской границе и принять меры по обеспечению ее неприкосновенности, включая возможное направление наблюдателей ООН.

Министр иностранных дел Республики Казахстан  
Т. СУЛЕЙМЕНОВ  
Министр иностранных дел Кыргызской Республики  
Э. КАРАБАЕВ  
Министр иностранных дел Российской Федерации  
А. КОЗЫРЕВ

Министр иностранных дел Республики Таджикистан  
Р. ОЛИМОВ  
Министр иностранных дел Республики Узбекистан  
С. САИДКАСЫМОВ

## ЗАЯВЛЕНИЕ

О МЕРАХ ПО НОРМАЛИЗАЦИИ ОБСТАНОВКИ НА ТАДЖИККО-АФГАНСКОЙ ГРАНИЦЕ

Главы государств Республики Казахстан, Кыргызской Республики, Российской Федерации, Республики Таджикистан, Республики Узбекистан провели в Москве 7 августа 1993 года совещание с целью выработки мер по нормализации обстановки на таджикско-афганской границе.

Участники совещания выразили глубокую озабоченность серьезным осложнением ситуации. Особую тревогу вызывают действия боевиков таджикской оппозиции и поддерживающих их отдельных афганских вооруженных групп, систематические вторжения на территорию Таджикистана, сопровождающиеся большими жертвами среди мирного населения, пограничников и других военнослужащих.

Главы государств заявляют о следующем:

1. Республика Казахстан, Кыргызская Республика, Российская Федерация и Республика Узбекистан, руководствуясь основополагающими документами Содружества Независимых Государств и двусторонними соглашениями с Республикой Таджикистан, рассмат-

дуются статьей 51 Устава ООН.

5. Главным остается путь политического урегулирования, которое государства, представленные на совещании, считают вполне возможным и в котором они готовы активно участвовать.

6. Полностью поддерживается намерение правительства Республики Таджикистан использовать весь имеющийся потенциал политических средств в продвижении мирного процесса, наладив диалог с политическими силами различной ориентации с целью достижения гражданского согласия и создания условий для демократического развития страны.

Участники совещания обращаются к мировому сообществу с призывом поддерживать усилия по нормализации обстановки на таджикско-афганской границе и политическому урегулированию в Таджикистане. Они также надеются, что все страны региона будут действовать мирным путем, в том числе побуждая вооруженную таджикскую оппозицию к прекращению кровопролития и началу конструктивного диалога. Они открыты для взаимодействия с этими странами и готовы направить своих специальных представителей для переговоров о путях ускорения мирного урегулирования.

Главы пяти государств рассчитывают на поддержку их усилий со стороны ООН и СБСЕ, включая направление наблюдателей ООН на таджикско-афганскую границу и оказание Таджикистану гуманитарной и технической помощи.

Участники совещания призывают другие государства — члены СНГ предоставить Таджикистану помощь в ликвидации последствий конфликта.

## ДЕКЛАРАЦИЯ О НЕПРИКОСНОВЕННОСТИ ГРАНИЦ

Государства, подписавшие настоящую Декларацию, подтверждая свою приверженность Уставу ООН и принципам СБСЕ, а также основополагающим документам Содружества Независимых государств, выражая озабоченность, что нарушения целостности государств являются основополагающими принципами в международных отношениях и их соблюдение представляет важнейшее условие для сохранения международного мира, безопасности и стабильности, напоминая, что территория государств является неприкосновенной и что она не должна быть объектом применения силы в нарушение Устава ООН,

выражая озабоченность в связи с имеющимися место случаями серьезных нарушений их границ со странами, не входящими в Содружество Независимых Государств, исходя из неотъемлемого права государств на индивидуальную и коллективную самооборону в соответствии со статьей 51 Устава ООН, заявляют о нижеследующем:

1. Обеспечение неприкосновенности границ государств, подписавших настоящую Декларацию, рассматривается ими как сфера совместных жизненно важных интересов, является их общим делом и осуществляется на многосторонней или двусторонней основе.

Государства, подписавшие настоящую Декларацию, будут рассматривать любые посяательства на их границы как противоправные действия, которые дают основание для принятия ответных и соразмерных мер в соответствии с международным правом, в том числе с использованием вооруженной силы, в порядке индивидуальной или коллективной самообороны. Они будут совместно предотвращать и пресекать попытки вторжения извне на территорию любого из государств, подписавших настоящую Декларацию.

### СЕССИЯ Верховного Совета КАРАКАЛПАКСТАНА

В Нукусе завершилась работу очередная XIII сессия Верховного Совета Республики Каракалпакстан двенадцатого созыва.

С сообщением о ходе экономической реформы и основных задачах, стоящих перед народными депутатами, выступил Председатель Парламента Республики Каракалпакстан У. Аширбеков. Затем был заслушан доклад председателя Совета Министров Р. Иудашева об итогах социально-экономического развития Каракалпакстана за первое полугодие и задачах, вытекающих из выступления Президента Республики Узбекистан И. Каримова на заседании Кабинета Министров республики.

### В ЧЕСТЬ ДНЯ СТРОИТЕЛЯ

Профессиональному празднику — Дню строителя — было посвящено торжественное собрание, состоявшееся 6 августа в Ташкенте. В нем приняли участие представители многочисленных коллективов строителей республики.

Собрание открыл первый заместитель премьер-министра Республики Узбекистан И. Х. Джурабеков. Он поздравил тружеников этой важной отрасли народного хозяйства с праздником, отметил их большую роль в развитии экономики независимой республики.

С докладом выступил председатель государственной корпорации «Узпромтрансстрой» О. О. Орипов. В докладе и выступлениях участников собрания отмечалось, что отрасль, несмотря на трудности переходного периода, работает стабильно. В первом полугодии введен ряд крупных объектов, начато строительство нескольких важных промышленных предприятий, в том числе содового комбината, нефтеперерабатывающего и автомобильного заводов, продолжается строительство энергетических объектов, водоводов, газопроводов. Возводятся жилые объекты социального назначения. Программа первого полугодия по многим параметрам перевыполнена. Задача строителя — шире использовать новые формы кооперирования, смелее проводить хозяйственную и управленческую реформу, внедрять достижения научно-технического прогресса, отмечалось на собрании.

### ПЕРСПЕКТИВЫ СОТРУДНИЧЕСТВА

В Кабинете Министров Республики Узбекистан состоялась встреча с делегацией Германского международного фонда развития во главе с господином Хеттлером. Делегация находится в нашей стране по приглашению руководства Фонда экологии и здоровья «Экосан». Заведующий отделом Кабинета Министров, президент фонда «Экосан» Ю. Шодиметов рассказал о санитарно-эпидемиологической обстановке в Узбекистане, экологической политике деятельности республики, деятельности фонда по охране здоровья человека и защите окружающей среды, его целях, задачах, неотложных проблемах.





